

## Sonstiges

E-Plus Service GmbH &amp; Co. KG:

**Preisliste für Mobilfunkdienstleistungen „MEDIONmobile Prepaid“, gültig in dem jeweils bekannt zu gebenden Aktionszeitraum**

Die angegebenen Preise sind gültig für den Zeitraum in dem jeweils bekannt zu gebenden Aktionszeitraum. Die nachstehenden Preise sind Normalpreise der E-Plus Service GmbH & Co. KG („EPS“). Die Preise werden in EURO angegeben. Vertragsgrundlage sind jeweils die Bruttopreise. Bei Erhöhung der Mehrwertsteuer behält sich EPS vor, diese an den Kunden weiterzureichen. Für die Berechnung der Preise sind die Verbindungsdauer, die Verbindungsart sowie Nutzungszeiten maßgebend. Innerhalb einer Verbindung wird eine Takteinheit stets zu den Tarifbedingungen berechnet, die zu Beginn der Takteinheit gelten. Andere inländische Mobilfunknetze im Sinne der nachstehenden Regelungen sind das D1-, D2- und E2-Netz. Die angegebenen Verbindungspreise beziehen sich stets auf reine Inlandsverbindungen, wenn nicht ausdrücklich auf eine Auslands- bzw. Roaming Verbindung hingewiesen wird.

**Preise zu Sondernummern, zur MEDIONmobile Hotline oder E-Plus Service-Nummern, zu Diensten, zu Mehrwertdiensten sowie für Zusatzdienstleistungen werden unter C. separat ausgewiesen und werden durch eine separate Preisliste ergänzt, welche im Internet unter [www.medionmobile.de](http://www.medionmobile.de) einsehbar ist.**

**Preise für Roamingverbindungen und Verbindungen ins Ausland werden in einer separaten Preisliste ausgewiesen, welche im Internet unter [www.medionmobile.de](http://www.medionmobile.de) einsehbar ist.**

**A. Gültigkeit der MEDIONmobile Prepaid Karte Guthaben- und Aufladebeträge**

1. Guthaben- und Aufladebeträge <sup>2</sup> in EUR		Aktivitätszeitfenster	EUR (inkl. MwSt) <sup>2</sup>
1.1	Startguthaben	10,00	12 Monate
1.2	Aufladung	15,00	12 Monate
1.3	Aufladung	30,00	24 Monate
1.4	Maximalguthaben	Das Guthaben auf der MEDIONmobile Prepaid Karte kann maximal 200,00 betragen.	
1.5	Maximales Aktivitätszeitfenster	Maximal 24 Monate.	
2. Auflademöglichkeit			Aufladebeträge <sup>2</sup> in EUR
2.1	mit der MEDIONmobile Guthaben-Karte oder dem Guthaben-Bon		15,00 oder 30,00

**B. MEDIONmobile Prepaid**

Verbindungen „MEDIONmobile Prepaid zu MEDIONmobile Prepaid“ meint eine Verbindung bzw. den SMS-Versand zu einem anderen EPS-Kunden, der ebenfalls Vertragspartner eines MEDIONmobile Prepaid Aktionstarifs ist.

<b>1. Nutzungszeiten</b>	Nutzungszeit	ganztags
<b>2. Taktung Inland</b>	Die erste Verbindungsminute wird unabhängig von ihrer tatsächlichen Dauer stets voll berechnet, danach sekundengenau.	60/1
<b>3. Bundesweite Verbindungen aus dem E-Plus Netz ins deutsche Festnetz, in das E-Plus Mobilfunknetz und in andere deutsche Mobilfunknetze</b>	je Minute	EUR (inkl. MwSt) <sup>2</sup> <b>0,1100</b>
<b>4. Bundesweite Verbindungen MEDIONmobile Prepaid zu MEDIONmobile Prepaid</b>	je Minute	<b>0,0300</b>

<b>5. Bundesweite Verbindungen aus dem E-Plus Netz zur eigenen Mailbox</b>	je Minute	EUR (inkl. MwSt) <sup>2</sup> <b>0,0000</b>
--	-----------	--

<b>6. SMS-Versand</b>		EUR (inkl. MwSt) <sup>2</sup>
6.1 SMS versenden MEDIONmobile Prepaid zu MEDIONmobile Prepaid <sup>1</sup>	je SMS	<b>0,0300</b>
6.2 SMS versenden in andere inländische Mobilfunknetze und in das E-Plus Mobilfunknetz <sup>1</sup>	je SMS	<b>0,1100</b>
6.3 SMS versenden in ausländische Mobilfunknetze <sup>1</sup>	je SMS	<b>0,1300</b>

## C. Weitere Preise

1. WAP, Internet			EUR (inkl. MwSt) <sup>2</sup>
1.1	E-Plus WAP	10-Sek.-Takt je Minute	<b>0,1994</b>
1.2	Internet Mobil (123100)	1 Sek.-Takt je Minute	<b>0,1500</b>
1.3	CompuServe (123123)	1-Sek.-Takt je Minute	<b>0,1500</b>
2. Weitere Preise für SMS mit MEDIONmobile Prepaid			EUR (inkl. MwSt) <sup>2</sup>
2.1 SMS			
2.1.1	einmaliger Anschlusspreis	je SMS	<b>frei</b>
2.1.2	Internet Mobil (123100)	je SMS	<b>frei</b>
2.2 SMS-Info, SMS-Keeper, SMS-Reminder, SMS-Soap, SMS-Games, SMS-Wörterbuch			
2.2.1	SMS versenden an 3001	je SMS	<b>0,2000</b>
2.2.2	SMS empfangen (eine Information kann aus mehreren SMS bestehen)	je SMS	<b>frei</b>
2.3 Klingeltöne (Jingles) und Bildmitteilungen, Betreiberlogos, Gruppenlogos oder Screensaver (Pictures): Abruf per SMS (bei Abruf über WAP zzgl. Kosten für die WAP-Verbindung)			
2.3.1	Preisklasse A (Basics): SMS versenden an die 3003	je SMS	<b>0,2000</b>
	Empfang eines SMS-Jingles oder SMS-Pictures (Bildmitteilung, Betreiberlogo, Gruppenlogo oder Screensaver)	je SMS	<b>frei</b>
2.3.2	Preisklasse B (Premium): SMS versenden an die 3002	je SMS	<b>1,2000</b>
	Empfang eines SMS-Jingles oder SMS-Pictures (Bildmitteilung, Betreiberlogo, Gruppenlogo oder Screensaver)	je SMS	<b>frei</b>
2.4 E-Plus SMS-to-Speech			
	SMS versenden als Sprachnachricht in das deutsche Festnetz	je SMS	<b>0,1100</b>
2.5 über E-Plus SMS eine E-Mail versenden			
	S-M-S-M-A-I-L (7676245)	je SMS	<b>0,2000</b>
2.6 SMS-Versand an die 1515 (HeyDoo)			
		je SMS	<b>0,2000</b>
2.7 E-Plus SMS-Modempool (E-Plus EasyMail) 1167			
	Geschäftszeit, 10-Sek Takt	je Minute	<b>0,8600</b>
	FZ / WE / bundeseinheitliche Feiertage, 10-Sek Takt	je Minute	<b>0,3500</b>

3. Dienstleistungspauschalen		EUR (inkl. MwSt) <sup>2</sup>
3.1	Telefonbucheintrag / -änderung / -löschung	<b>frei</b>
3.2	Kartentausch pro Stück	<b>15,3300</b>
3.3	Einzelbindungsnachweis (bei gewünschter sofortiger Löschung nicht möglich) (nur im Rahmen der Speicherfrist von 80 Tagen) nachträglich pro Stück	<b>10,2200</b>
3.4	Zusendung des Kontoverlaufs pro Stück	<b>10,2200</b>
3.5	Tarifwechsel	
	Wechsel in andere EPS Prepaid Tarife	<b>nicht möglich</b>
	Wechsel in Laufzeittarife	<b>nicht möglich</b>
	Wechsel aus Laufzeittarifen in den Aktionstarif von MEDIONmobile Prepaid	<b>nicht möglich</b>
3.6	Rufnummernanzeige	<b>frei</b>
3.7	Anrufbenachrichtigung	<b>frei</b>
	Der Kunde erhält Anrufbenachrichtigungen per SMS über Anrufe bei ausgeschaltetem Handy, bei denen der Anrufer die Mailbox zwar erreicht, aber keine Mitteilung hinterlässt, und über Anrufe, die nicht bereits als entgangener Anruf auf dem Handydisplay angezeigt wurden. Es erfolgen maximal zwei kostenlose SMS-Benachrichtigungen mit der Telefonnummer des Anrufers, Datum und Uhrzeit; pro SMS maximal zwei Anrufbenachrichtigungen. Wird die Mailbox mehrmals von demselben Anschluss angerufen, wird die Telefonnummer nur einmal hinterlegt. Voraussetzung für die Speicherung ist, dass der Anrufer die Übermittlung seiner Rufnummer eingeschaltet hat. Entgangene Anrufe werden maximal 48 Stunden von der Mailbox gespeichert.	
4.	Kundenservice und Sondernummern (je Minute)	EUR (inkl. MwSt) <sup>2</sup>
	Taktung	
	Die erste Verbindungsminute wird unabhängig von ihrer tatsächlichen Dauer stets voll berechnet, danach sekundengenau, sofern nicht vorstehend etwas anderes angegeben ist. Verbindungen zu Rufnummerngasse 0900-x sind aus dem MEDIONmobile Prepaid Tarif nicht möglich.	
4.1	Notruf, 110/112	<b>frei</b>
4.2	Konto-Hotline 1155 (ausschließlich über das Handy mit der ALDI TALK SIM-Karte)	<b>frei</b>
4.3	Service-Hotline 0177-1157 (mit der ALDI TALK SIM-Karte)	<b>0,4900</b>

Weitere Informationen erhalten Sie unter [www.medionmobile.de](http://www.medionmobile.de).

## D. Leistungsbeschreibung und Preisliste für die Erreichbarkeit von Sondernummern mit der Vorwahl 032

### 1) Leistungsbeschreibung

Über die Vorwahl 032 kann die Nutzung innovativer Dienste, wie z.B. so genannter „Voice-over-IP“-Telefonie, ermöglicht werden. Durch die Anwahl der Vorwahl 032 mit einer entsprechenden Rufnummer wird somit z.B. ein Gespräch in das so genannte „Voice-over-IP“-Netz und nicht in das Standard-Festnetz geführt. Diese Sonderrufnummern, die über die Vorwahl 032 erreichbar sind, sind aus dem Ausland zu erreichen, sofern der jeweilige ausländische Roamingpartner dies eingerichtet hat.

### 2) Preisliste

Die angegebenen Verbindungspreise beziehen sich stets auf reine Inlandsverbindungen.

1.	Nutzungsabhängige Preise		EUR (inkl. MwSt) <sup>2</sup>
1.1	Gesprächspreis pro Minute (MEDIONmobile Prepaid Kunden) (Taktung: 60/1)	je Minute	<b>0,4900</b>
1.2	Kosten für Versand einer Kurznachricht (SMS)	je SMS	<b>0,1900</b>
1.3	Kosten für Versand einer Multimedia Message (MMS) (bis 300 kB)	je MMS	<b>0,3900</b>

Potsdam, September 2008  
E-Plus Service GmbH & Co. KG

## Rufnummern-Mitnahme

### E. Preise und besondere Bedingungen für die „Rufnummern-Mitnahme“

#### 1) Mitnahme der Mobilfunk-Rufnummer zu einem anderen, aufnehmenden Mobilfunkdiensteanbieter

Mit der „Rufnummern-Mitnahme“ erhält der Kunde die Möglichkeit seine Mobilfunk-Rufnummer einschließlich Vorwahl zu einem anderen, aufnehmenden Mobilfunkdiensteanbieter mitzunehmen, wenn

- der Mobilfunkvertrag mit EPS wirksam beendet worden ist,
- der „MEDIONmobile“-Kunde den Verzicht auf ein etwaiges Restguthaben erklärt hat,
- der Kunde einen wirksamen Antrag auf Rufnummern-Mitnahme (auch „Portierungsantrag“ genannt) bei dem anderen, aufnehmenden Mobilfunkdiensteanbieter gestellt hat,
- der Kunde einen wirksamen Antrag auf Abschluss eines neuen Mobilfunkdienstevertrags bei dem anderen, aufnehmenden Mobilfunkdiensteanbieter gestellt hat und
- wenn der Antrag auf Rufnummern-Mitnahme EPS spätestens 31 Tage nach Beendigung des Vertragsverhältnisses vorliegt.

Hiefür erhebt EPS das folgende Entgelt:

Mitnahme der Rufnummer zu einem anderen aufnehmenden Mobilfunkdiensteanbieter	EUR (inkl. MwSt) <sup>2</sup>
Einmalig pro Rufnummer	<b>24,9500</b>

Im Falle der Abgabe der dem Kunden zur Verfügung gestellten Mobilfunk-Rufnummer an den anderen, aufnehmenden Mobilfunkdiensteanbieter wird EPS aus technischen Gründen bis zu vier Tagen vor der Abgabe der Mobilfunk-Rufnummer keine Mobilfunkdienstleistungen erbringen.

## 2) Mitnahme der Mobilfunk-Rufnummer zu EPS

Die Mitnahme einer Mobilfunk-Rufnummer, die dem Kunden von einem abgebendem Mobilfunkdiensteanbieter zur Verfügung gestellt worden ist, in einen MEDIONmobile Tarif der EPS ist nur möglich, sofern alle folgenden Voraussetzungen erfüllt sind:

- Der Kunde hat bereits eine ALDI TALK SIM-Karte im MEDIONmobile Tarif vollständig auf seinen Namen aktiviert.
- Der Kunde hat einen gültigen Antrag auf Rufnummern-Mitnahme gestellt. Mit dem gestellten Antrag verzichtet der Kunde auf seine bestehende Rufnummer im MEDIONmobile Tarif.
- Der abgebende Mobilfunkdiensteanbieter hat die Mobilfunk-Rufnummer zur Mitnahme freigegeben.

Spätestens mit Bestätigung des Termins zur Mitnahme der Rufnummer ist der Kunde an seinen Rufnummern-Mitnahmeantrag gebunden. Durch den Antrag auf Rufnummern-Mitnahme verzichtet der Kunde für den Fall einer erfolgreichen Mitnahme auf die bisherige Rufnummer, die seiner ALDI TALK SIM-Karte im MEDIONmobile Tarif bis zur Durchführung der Rufnummern-Mitnahme zugeordnet ist.

**Weitere Infos zum Thema Rufnummern-Mitnahme finden Sie in der Bedienungsanleitung und der Kurzanleitung zur Rufnummern-Mitnahme, die Sie beide in Ihrem Starter-Set finden oder im Internet unter [www.medionmobile.de](http://www.medionmobile.de).**

- Ohne Sondernummern, (Mehrwert-)Dienste und Roaming.
- Alle in dieser Tarifübersicht genannten Preise werden in EURO angegeben und verstehen sich inklusive der jeweils aktuell gültigen Mehrwertsteuer (= Bruttopreise).

Potsdam, Dezember 2009  
E-Plus Service GmbH & Co. KG

Edison-Allee 1  
D-14473 Potsdam

Postfach  
D-14425 Potsdam

Potsdam (AG Potsdam, HRA 2809 P);  
Persönlich haftender Gesellschafter: E-Plus Mobilfunk Geschäftsführungs GmbH, Düsseldorf (AG Düsseldorf, HRB 39109),  
Geschäftsführer: Thorsten Dirks (Vorsitzender)  
Aufsichtsratsvorsitzender: Stan Miller